

وأنا - أكتب مقدمتي للقراء - لمثل هذا النقد البريء، فوقمت في يدي رسالة حديثة صغيرة بالإنجليزية لأحد أساتذة المعهد^(١) وهو الدكتور « جاكسون »، تناول فيها بعض نواحي التربية في مصر بالنقد الحصيف والاقتراح الصائب، فأعجبت بها كل الإعجاب، وشمرت أنها قد ذكرت الكثير مما كنت أريد وزادت عليه، ولذلك لم أبدأ من تلخيصها والتعليق عليها وتقديمها لقراء المربية كنظرة عامة جادت بها قريحة إنجليزي خبير خدم التربية في مصر ودومها عن كتب، وأبي إلا أن يرد لهذه البلاد العزيزة فضلها عليه بشيء من النقد والإرشاد

فإلى اللقاء إذاً حيث نستعرض هذه النظرة وتنبهها بأخرى . وإلى اللقاء حيث أسمك ما قد يصلني من إجابات حضرات رجال التعليم من مفتشين ونظار ومعلمين على الأسئلة الآتية :

- ١ - ماهي أهم عيوب التربية المصرية في العصر الحاضر؟
- ٢ - وماهي الأغراض التي يجب أن تتوخاها التربية المصرية حتى تحقق للوطن أمانه الجديدة؟
- ٣ - وماذا يروك في ماضي التربية وحاضرها؟^(٢)

« يتبع » محمد حسن ظاظا

مدرس الفلسفة بشبرا الثانوية الأميرية

الرجع بقدر ما تبني خدمة الأمة . وقد شربت بنفسى الكأس المرة في إحدى الجمعيات « الأخرى » وأطمع أن أعرض على القراء في الفرصة المناسبة قطرات منها ليعلم من يريد أن يعلم أي جمية للدين ونبل الأخلاق أم هي عصاة لسلب المال عن طريق مستور !!

(١) معهد التربية

(٢) أكون شاكرًا كل الشكر إذا تكرم حضرات رجال التربية بردود مختصرة على هذه الأسئلة

رفائيل

لشاعر الحب والجمال لامرئين

مترجمة بقلم

احمد حسن الزيات

تطلب من لجنة التأليف والترجمة والنشر

ومن إدارة « الرسالة »

الرقم ١٢ قرشا

ازدانت بها صفحات التاريخ لم تقم إلا على أساس من النقد الذي هدم البالي وأقام الجديد، وأنا في نهضتنا وظروفنا الحاضرة محتاجون كل الاحتياج إلى هذا النقد الحر النزى، وإلى سعة في الصدر تسمح به وتشجعه وتقابله بالكثير من الهواة والرفق، وتصنع عما قد يتعرض له من خطأ وشطط ... !

قالوا وما زالوا يقولون: لنستر العيوب لنستر العيوب! وأقول وما زلت أقول: وماذا بعد ستر العيوب؟ وما جدوى السير في طريق شائك نهايته تمسة إذا كانت القافلة التي تسير فيه هي قافلة الأمة؟؟ على أنى لست أذهب في التشاؤم إلى هذا الحد فأدعي أن تعليمنا شائك كله ونهايته تمسة كلها؟ بل إنه لمن الخير أن أسجل بمداد الفخر أننا قد بدأنا نلص الضمف منذ أعوام ونعمل على إصلاحه، فراحت وزارتنا تطلب رأى الخبيرين، وراح أحد وزرائنا يكتب بنفسه في التعليم الثانوي، وأقيمت بالفعل مدارس جديدة، وأدخلت إصلاحات مهمة وخطيرة. هذا إلى ما يُدرس الآن تمهيداً لاعتماده وتنفيذه... وتلك ولا ريب باكورة طيبة تذكر بالشكر لرجال المعارف وبرجى منها خير جزيل. وما دام الأمر كذلك فلا مندوحة لنا كرجال تربية من معاونة الوزارة في مهمتها بتقديم آرائنا وتجاربنا وكل ما نملك من قول أو فعل يحقق للوطن أمانه وينجي من عيوبه وأمراضه ...

فتري ماهي هذه العيوب وتلك الأمراض؟ كل منا يستطيع أن يذكر الكثير من ذكرياته كطالب ومن تجاربه كعلم، وكل منا يستطيع أن يقرر أن ماضينا كطليبة مليء بالأوان من التربية لا تتفق وتلك الأصول التي قدمناها في كثير ولا قليل، ولا تصالح إلا لأن تكون ذكريات مره فيها ما يضحك ويبكي ويؤلم ويؤسف^(١)، وكل منا يستطيع أن يقرر أن حاضره كعلم مشوب بأساليب من النقص بعضها هين يسير وبمضها ثقيل عسير. ومن اشتغل منا « بالتعليم الحر » أو درسه عن كتب يستطيع أن يقدم للقراء قصة فيها من المأسى والفواجع ما يثير التعرز والاشمئزاز ويبعث على الأسف والراء^(٢)؛ ولقد كنت أعد نفسي

(١) وحسبك أن تذكر هنا المصا والحيس وغيرها خصوصاً إذا كنت قد أمضيت صباحك في غير مدارس الحكومة

(٢) ولا وجود بالطبع لكل هذه القصة في الجمعيات المحترمة التي لا تبني